

## 互通系统启用两周年：成就与前瞻



电子健康纪录互通系统（互通系统）踏入两周年，电子健康纪录专员李碧茜女士与大家回顾两年来的成就，并展望未来发展。

电子健康纪录专员  
李碧茜女士

由政府主导、全港性的互通系统，于2016年3月正式启用。截至2018年1月底，已有逾68万名病人、1400多名私营医护提供者、医院管理局（医管局）、卫生署及本地全数12间私家医院登记参加互通系统，而开设给医护专业人员的帐户超过40 000个。

李女士表示：「我们最初估计登记数字会逐步上升，如今在这么短时间内获得如此热烈反应，这结果令人鼓舞，亦超出我们预期，尤其参加互通系统全属自愿性质。」

互通系统推行成功，李女士认为这与系统的实用性和以用户为本的设计有关，亦有赖医管局在发展其临床管理系统和采用电子健康纪录方面所累积的经验、互通系统所实行的保安措施，以及为保障数据和私隐而设立的法律框架。

她指出：「社会日益了解互通系统的好处，并意识到资讯科技如何能促进优质医护服务，以及资料共享对提供连贯的医护服务的重要性。」

### 愈受重视的医疗资讯科技方案

互通系统不但逐渐为本港市民和医护人员接受，同时也得到资讯及通讯科技界的认可。去年互通系统荣获2017香港资讯及通讯科技奖的「最佳商业方案（应用）奖—金奖」，以及2017亚太资讯及通讯科技大奖的「政府及公共部门组别大奖」。



互通系统由政府主导，于2016年3月正式启用至今两年，获得广泛欢迎



「病人平台」：了解持份者需要  
「病人平台」持份者交流会议



互通系统下代决人可如何协助病人？

互通系统的代决人安排



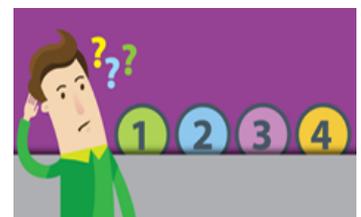
登记互通系统更方便快捷  
推出更多优化措施惠及病人



互通系统展开新一轮宣传  
互通系统最新宣传刊物及项目



互通系统最新资讯  
互通系统最新消息及培训活动

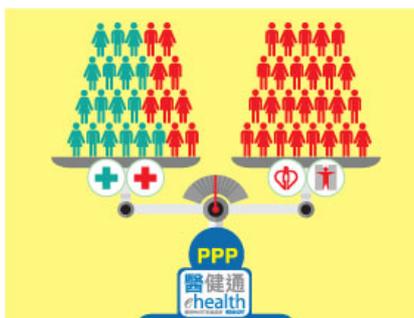


趣味小测试—玩游戏、赢奖品

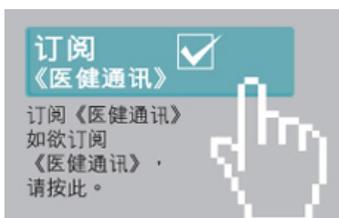
李女士称：「技术设计固然是获奖的主要因素，但更重要的是，互通系统提供了主要的基础设施以支援政府的医疗改革，让我们可利用这一个资讯科技方案，推动和推行各项医疗措施。」

「举例来说，推行公私营协作计划可平衡本港公私营医疗服务的需求，有助解决香港社会非常依赖公共医疗系统的独特情况。在推行公私营协作项目上，互通系统提供了坚实的基础，让计划的公私营医护机构可以透过基建平台互通纪录。」

「随着人口老化，互通系统有助促进跨专科和可持续的护理，并加强公私营合作，以满足社会对医疗服务的需求。」



互通系统为公私营协作计划提供基础，有助平衡公私营医疗服务的需求



为了让病人和医护界受惠更多，政府于2017年7月展开互通系统第二阶段发展计划

## 互通系统第二阶段发展及挑战

政府于2017年7月展开了电子健康纪录互通系统第二阶段发展计划，以为病人和医护界带来更多裨益。

第二阶段发展计划，主要包括扩大可互通资料的范围，涵盖放射影像和中医药资料；并增设功能，加强病人在其可互通资料范围的选择性；以及建立「病人平台」，以便病人查阅部份系统内预设范围的资料。

李女士概述第二阶段工作时指出，互通放射影像的相关技术考虑尤其具挑战性。她解释：「我们需要考虑档案的大小、可上载纪录的类别，以及实际上如何互通和显示有关纪录。」

至于中医药资料，李女士表示，虽然业界欢迎共享资料的概念，但中医临床术语标准化和推动业界电脑化是一大挑战；她估计互通中医药资料将于第二阶段较后期才落实。

她说：「中医药临床术语标准化的问题较复杂，涉及的不仅是诊断，还包括药材的名称、制法、药用部位和原产地名称。此外，一些特定的治疗方法如针灸和推拿亦包含其中。」

李女士补充，为鼓励业界电脑化，政府将为中医业界开发临床医疗管理系统连接部件和适配模组，并计划推行试验计划，以实验中医药资料的互通。

谈到加强病人选择权的问题，李女士称，政府刚委托了顾问，就系统内加入限制互通资料功能、「病人平台」的功能，及对资料私隐、系统安全和身份验证相关问题等进行研究。

她说：「我们需要考虑哪些功能是对病人有用，以及新功能和措施如何能帮助病人管理健康。同时，我们需要在系统设计的精密度与可用性之间取得平衡。如果过于复杂，只会令病人却步。」

李女士估计「病人平台」会分阶段启用，一些基本功能将会首先推出。

## 进一步推动互通系统的参与

提到如何推动更多市民参与互通系统，李女士称政府除了加强宣传外，亦推出了一系列优化措施，方便市民加入。

「例如，网上递交申请的范围已扩展至包括接受由父母等代决人提出之申请。病人亦可选择授权代表前往递交申请。同时，流动登记队会继续到访社区不同地点，协助市民即场登记参加互通系统。」

李女士表示：「我们相信，随着愈来愈多市民登记加入，将会成为医护提供者参加互通系统的动力。」

「另一方面，新的公私营协作项目亦是吸引医护提供者参加互通系统的诱因，藉此他们能体验及感受到互通电子健康纪录的好处。」

作为总结，李女士指：「我深信互通系统所带来的帮助，自己亦早已登记加入。展望未来，互通系统仍有很多的发展工作。在此，我特别感谢团队为互通系统的努力付出，亦寄望他们能继续支持互通系统的工作。」

## 「病人平台」：了解持份者需要



作为电子健康纪录互通系统（互通系统）有关发展「病人平台」的顾问研究的其中一部份，多场持份者交流会议于2018年初举行，以广纳各持份者的意见及建议。今期医健通讯撮要报导刚于二月八日举行，由来自三个病人组织/病人支援小组代表参与的首场交流会议。

开发「病人平台」是互通系统第二阶段发展的主要工作项目之一。就此，电子健康纪录统筹处安排了顾问研究，以收集海外的相关经验、分析本地状况，并就发展「病人平台」的可行方针及方案提供建议。针对本地医疗服务界别的需要，一系列的交流活动经已展开，以便找出主要持份者对「病人平台」的需要、期望及关注。

首场交流会议于今年二月八日假政府总部举行，出席者分别来自「香港病人组织联盟有限公司」、「香港社区组织协会」及「长期病患者关注医疗改革联席」；当中亦有医院管理局及电子健康纪录统筹处的代表参与。



政府举办交流会，听取持份者对发展「病人平台」的意见。



## 「病人平台」：自我护理和健康管理的有力工具

交流会上，参与者获邀就这个可让市民更自主、更积极地参与管理个人健康和获取健康信息，以促进社区自我护理的「病人平台」，分享了宝贵的意见。

各代表环绕着「病人平台」的三大主要范畴，包括取览电子健康纪录及健康资讯、增值功能和取览限制的设置等，作出了深入讨论。



互通系统启用两周年：  
成就与前瞻  
电子健康纪录专员谈互通系统



互通系统下代决人可如何协助病人？

互通系统的代决人安排



登记互通系统更方便快捷  
推出更多优化措施惠及病人



互通系统展开新一轮宣传  
互通系统最新宣传刊物及项目



互通系统最新资讯  
互通系统最新消息及培训活动



趣味小测试—玩游戏、赢奖品



### 取览电子健康纪录及健康资讯

参与者对于将来的「病人平台」可以让病人根据个人的医护需要，选择取览其中部份的电子健康纪录和相关健康资讯，以便管理自己的健康，均表示赞同。对于把现时不同来源的健康推广资讯集中在同一个地方上发放的提议，他们尤其欢迎。其中一位参与者指出：「一般市民，特别是长者，要从不同渠道获取和明了各种零散的健康推广资讯，会感到困难。」另一位参与者亦称：「如果病人能透过单一平台轻松地获得政府不同的医护计划相关资料（例如大肠癌筛查先导计划），或能查看其长者医疗券的余额，这将会是非常好的服务。」参与者亦相信，如果病人可以透过「病人平台」取览电子健康纪录，尤其是药物纪录和过敏等资料，这将有助加强病人与照顾者之间的沟通。

另一方面，部份参与者在欣赏病人平台让他们更方便地取览个人电子健康纪录的同时，亦担心互通系统上的医护资料，特别是一些英文医疗术语，对于某些病人如长者等，可能过于艰深。此外，由于这些资料日后或可让获授权的第三者，例如病人的照顾者等查阅，各代表皆同意在方便取览资料与私隐风险之间，需要取得平衡。



### 增值功能

关于在「病人平台」上加设增值功能，病人组织代表认为，容许病人通过平台输入有关健康数据，例如血压纪录或血糖数据等，有助提升病人的自我护理能力。如果病人可以利用平台来监察自己的健康状况或病患进展、登记参加政府的医护计划、以及建立服药日程和医疗预约提示等，对鼓励病人更主动参与自我健康管理，将发挥积极的作用。此外，若病人可以授权照顾者透过平台查阅其部份健康纪录，这对于病人家属，以至社区内为病人提供基层护理和支援服务的非医护专业人员也有莫大的帮助。各代表一致认为，简便的验证和容易使用是成功推行「病人平台」的关键因素。



出席者就「病人平台」的增值功能给予意见及提議



### 取览限制

参与者普遍欢迎病人能在互通资料范围的控制上有更大的自主权，这对持敏感病历的病人尤其重要。但在另一方面，一些代表则支持给予医护专业人员，尤其是医生，全面取览权，特别是考虑到他们理解病人在设置取览权限上难作决定，或无法理解限制互通资料后的影响。

而绝大部分参与者也认同，在尊重病人享有限制取览权的同时，一些关键纪录如药物过敏等资料，鉴于其重要性，并不适宜有所限制。

总括而言，各代表也同意互通系统的取览限制功能不应过于繁复；建议该功能应设计简单，让病人拥有更多控制权和保障私隐之余，同时能吸引更多人参与。他们一致表示：「公众教育和推广，对确保病人在使用有关功能时能充分了解当中的权利、义务和影响，是至关重要。」



## 持份者参与

我们十分重视交流会参与者的看法和见解，每一个意见对规划、设计和开发「病人平台」都很重要。同时亦会继续举行有关交流活动以广纳病人组织及其他相关持份者，包括医护专业团体和资讯科技界等的意见。



香港病人组织联盟有限公司、香港社区组织协会及长期病患者关注医疗改革联席的代表，应邀出席2018年2月8日的交流会议

## 互通系统下代决人可如何协助病人?



每位病人也可登记参加电子健康纪录互通系统（互通系统）。然而，若病人是未成年人士或精神上无行为能力，可怎样处理？在这些情况下，病人有关的互通系统登记事宜可以由合资格的代决人代他们处理。

### 谁需要代决人?



凡未满16岁，或已年满16岁但属下列其中一类人士，可由一名合资格的代决人代表处理互通系统登记事宜：

- 根据《精神健康条例》第2(1)条（第136章）的定义所界定精神上无行为能力；
- 没有能力处理本身事务；
- 根据《电子健康纪录互通系统条例》（第625章）的定义所界定无能力在有关时间给予参与同意；或
- 根据《电子健康纪录互通系统条例》（第625章）的定义所界定无能力在有关时间给予互通同意

### 谁可担任代决人?

如病人未满16岁，下列人士可担任其代决人-

- (a) 病人的家长；
- (b) 病人的监护人；
- (c) 获法院委任以处理该病人事务的人士；
- (d) 如没有(a)至(c)项所述的人士，则病人的家人或与病人同住的人士；或
- (e) 如没有(a)至(d)项所述的人士，则正在或即将为病人提供服务的订明医护提供者。

如病人年满16岁而无能力自行给予同意，下列人士可担任其代决人-

- (a) 病人的监护人；
- (b) 社会福利署署长或根据《精神健康条例》委任为监护人的其他人；
- (c) 获法院委任以处理病人的事务的人士；
- (d) 如没有(a)至(c)项所述的人士，则病人的家人或与病人同住的人士；或
- (e) 如没有(a)至(d)项所述的人士，则正在或即将为病人提供服务的订明医护提供者。



代决人可代表病人处理互通系统登记事宜



互通系统启用两周年：  
成就与前瞻  
电子健康纪录专员谈互通系统



「病人平台」：了解持份者需要  
「病人平台」持份者交流会议



登记互通系统更方便快捷  
推出更多优化措施惠及病人



互通系统展开新一轮宣传  
互通系统最新宣传刊物及项目



互通系统最新资讯  
互通系统最新消息及培训活动



趣味小测试—玩游戏、赢奖品

## 代决人可以为病人处理哪些事宜？

- 登记参加互通系统；
- 给予个别医护提供者互通同意；
- 管理互通同意，包括延续、更新或撤销互通同意；及
- 要求退出互通系统。

### 代决人提交申请的优化措施

为方便病人登记参加互通系统，由2017年12月起，以下代决人可以代表病人经网上提交申请：

- 16岁以下儿童的父母或家人，或与该儿童同住的人士；或
- 16岁或以上但无能力给予同意的人士之家人，或与其同住的人士。



订阅  
《医健通讯》



订阅《医健通讯》  
如欲订阅《医健通讯》，  
请按此。



## 代决人有什么责任？

代表病人处理互通系统登记事宜时，代决人须确认：

- 病人是符合《电子健康纪录互通系统条例》所界定需要代决人的条件；
- 他/她本人属《电子健康纪录互通系统条例》所界定的合资格代决人；
- 在提出申请时，他/她陪伴病人并顾及其最佳利益；及
- 他/她就有关情况负责病人所有关于互通系统登记的事宜。

代决人须阅读「参与者须知」，特别是当中的「代决人为医护接受者处理登记事宜时应注意事项」。

「参与者须知」载于

[http://www.ehealth.gov.hk/sc/healthcare\\_recipient/participant\\_information\\_notice.html](http://www.ehealth.gov.hk/sc/healthcare_recipient/participant_information_notice.html)



### 如家长以代决人身份为16岁以下之子女登记，当子女年满16岁时，登记情况会否改变？

当子女年满16岁时，由父母较早前给予的有关同意仍然有效。然而，子女可自行决定是否对其登记作出更改（例如改以自己的身份登记或退出有关登记，更改或撤销给予个别医护提供者的互通同意）。

## 如欲了解更多详情，请参阅

- 为16岁以下儿童登记：  
[http://www.ehealth.gov.hk/sc/healthcare\\_recipient/registration/register\\_child/index.html](http://www.ehealth.gov.hk/sc/healthcare_recipient/registration/register_child/index.html)
- 为无能力给予同意的人士登记：  
[http://www.ehealth.gov.hk/sc/healthcare\\_recipient/registration/register\\_incapable\\_person/index.html](http://www.ehealth.gov.hk/sc/healthcare_recipient/registration/register_incapable_person/index.html)
- 给予及管理互通同意：  
[http://www.ehealth.gov.hk/sc/healthcare\\_recipient/registration/give\\_sharing\\_consent.html](http://www.ehealth.gov.hk/sc/healthcare_recipient/registration/give_sharing_consent.html)
- 退出登记：  
[http://www.ehealth.gov.hk/sc/healthcare\\_recipient/registration/withdraw\\_registration.html](http://www.ehealth.gov.hk/sc/healthcare_recipient/registration/withdraw_registration.html)

## 登记互通系统更方便快捷



政府自2017年12月起推出一系列**优化措施**，方便病人参加电子健康纪录互通系统（互通系统）。《医健通讯》今期继续介绍有关的新措施。

### 扩大网上登记范围

现在更多病人可以轻松便捷地透过网上提交申请。自2017年12月开始，网上登记服务适用于以下类别之申请人-

- 香港身份证持有人
- NEW 持有其他适用身份证明文件的人士
- NEW 代表16岁以下儿童的代决人\*
- NEW 代表16岁或以上但无能力给予参与同意的病人的代决人\*

\* 网上登记适用于以下类别之代决人:

- 病人的家长;
- 病人的家人; 或
- 与病人同住的人士

关于代决人安排的细节，可参考本期**专题文章**

### 网上/书面授权

有意参加互通系统但无法亲临电子健康纪录登记站或电子健康纪录申请及咨询中心办理手续的人士，现可无须担心。如你已年满16岁或以上，可以授权他人为你递交申请表格或启动电子健康纪录（适用于经网上、传真、邮寄或投递箱提交的申请）。如欲授权他人，方法简单，只需在网上申请或填写申请表格时注明所需的获授权者资料。

获授权者为你提交互通系统申请表格或启动你的电子健康纪录时，必须携同你的身份证明文件副本和他/她本人的身份证明文件以核实身份。完成登记/启动纪录程序后，你将通过所选择的通讯方式（短讯/邮寄/电邮）收到通知。



病人可授权他人递交互通系统申请表格或启动电子健康纪录



现时更多病人可以经网上登记参加互通系统，方便快捷



互通系统启用两周年：  
成就与前瞻  
电子健康纪录专员谈互通系统



「病人平台」：了解持份者需要  
「病人平台」持份者交流会议



互通系统下代决人可如何协助病人？  
互通系统的代决人安排



互通系统展开新一轮宣传  
互通系统最新宣传刊物及项目



互通系统最新资讯  
互通系统最新消息及培训活动



趣味小测试—玩游戏、赢奖品

## 启动纪录更轻易

以非亲身方式递交互通系统申请（即经网上，传真、邮寄或投递箱递交申请）的病人，有关的纪录须先被启动，才能在系统中互通。

假如你准备以你的身份证明文件于已登记互通系统的诊所启动纪录时，发现系统内的个人资料与你身份证明文件上所显示不符，可怎么办？在优化措施推出后，诊所的登记职员只需将你的香港智能身份证插入互通系统的读卡器，或根据你的身份证明文件上的个人资料输入互通系统，有关的资料将自动更新，而你的电子健康纪录亦随即成功启动。



优化措施下，登记职员可以直接把你的香港身份证插入读卡器内，或以人手输入相关资料以更新你的纪录



## 互通系统展开新一轮宣传



电子健康纪录互通系统（互通系统）新一轮宣传已展开，继续推广互通系统，并鼓励参与。

由电子健康纪录统筹处（统筹处）策划的宣传项目，包括一系列的刊物和推广短片，以加深公众和医护界别对互通系统的认识。

### 刊物和宣传工作

为配合于2017年12月实施的多项优化措施，统筹处推出一系列全新设计的刊物，通过不同渠道，介绍互通系统的最新资讯。



#### 宣传海报-

在2017年12月，统筹处在政府新闻处管理的170多个展示地点（如巴士站、行人天桥和公共屋村等），张贴介绍互通系统的全新海报供公众阅览。

#### 水费单宣传单张-

由2018年2月至5月期间，随水务署发出之水费单将夹附介绍互通系统的新宣传单张，透过此项目预计可发放予超过100万住户。

#### 儿童登记单张-

自今年2月起，统筹处与卫生署合作，在学童免疫注射小组服务中心及于小组到访各校为学童接种疫苗时，派发特别设计的宣传单张，目标向小一学生的家长介绍如何为儿童登记参加互通系统。

### 宣传短片

统筹处于互通系统网站发布了两辑分别以公众及医护提供者对象的宣传短片，将互通系统的主要概念和运作模式以简单易明的手法来说明。短片主题包括 -

#### 公众:

- **互通系统的好处:** 互通电子健康纪录对公众及公私营协作计划参加者的好处



互通系统启用两周年：  
成就与前瞻  
电子健康纪录专员谈互通系统



「病人平台」：了解持份者需要  
「病人平台」持份者交流会议



互通系统下代决人可如何协助病人？  
互通系统的代决人安排



登记互通系统更方便快捷  
推出更多优化措施惠及病人



互通系统最新资讯  
互通系统最新消息及培训活动



趣味小测试—玩游戏、赢奖品

- **登记参加互通系统：**病人如何登记参加互通系统及启动电子健康纪录的方法
- **给予互通同意：**互通同意的运作及如何管理互通同意
- **要求查阅或改正资料：**病人如何取得自己的电子病历副本及如何要求改正资料



**医护提供者：**

- **互通系统的好处：**互通电子健康纪录对医护提供者及参与公私营协作计划的医生的好处
- **登记参加互通系统：**医护提供者如何登记参加互通系统，及相关设定程序
- **获取互通同意：**互通同意的运作及如何取得病人的互通同意
- **取览电子健康纪录：**如何查阅互通系统内的病人纪录及可供查阅的资料类别

以上及更多宣传短片可在[互通系统网站](http://www.health.gov.hk)上观看。

## 互通系统最新资讯



电子健康纪录互通系统（互通系统）在亚太区获得嘉许。为持续推广系统，电子健康纪录统筹处过去数月继续举办简介会及工作坊。



### 最新消息

#### 2017亚太资讯及通讯科技大奖「政府及公共部门组别大奖」

互通系统在2017亚太资讯及通讯科技大奖中荣获「政府及公共部门组别大奖」；该奖项旨在表扬运用卓越、创新的资讯及通讯科技，以改善政府及公共服务的项目或其他社区电子计划。

电子健康纪录专员李碧茜女士和医院管理局（医管局）资讯科技及医疗信息主管张毅翔医生，于2017年12月10日出席假孟加拉达卡市举行的颁奖典礼领取奖项。



电子健康纪录专员李碧茜(右二)和医院管理局资讯科技及医疗信息主管张毅翔医生(右)，在孟加拉达卡市领取2017亚太资讯及通讯科技大奖

李女士于颁奖礼后表示：「互通系统是香港医护服务发展的重要元素，有助促进公私营协作、加强病人服务的连贯性，以及提高医护服务的质素和成本效益。我们很高兴互通系统日趋获得大家接受。」

颁奖礼期间，互通系统与香港其他参选项目在「香港接待之夜」活动中展出。会场内设有互通系统展览摊位，向亚太区与会者介绍互通系统的概念、发展和愿景，并分享相关经验。

紧接颁奖典礼，香港电脑学会于2017年12月20日举办了本地得奖者分享会。张医生于会上分享互通系统计划的成就与挑战、参加亚太资讯及通讯科技大奖的难忘经验，及互通系统受社区广泛认同的感受。



张毅翔医生出席香港电脑学会举办的分享会，分享互通系统计划的成就与挑战



互通系统启用两周年：  
成就与前瞻  
电子健康纪录专员谈互通系统



「病人平台」：了解持份者需要  
「病人平台」持份者交流会议



互通系统下代决人可如何协助病人？  
互通系统的代决人安排



登记互通系统更方便快捷  
推出更多优化措施惠及病人



互通系统展开新一轮宣传  
互通系统最新宣传刊物及项目



趣味小测试—玩游戏、赢奖品

## 世界资讯通讯与服务业联盟2018年环球资讯及通讯科技卓越成就奖

于2018年2月，互通系统于国际资讯及通讯科技界再获殊荣，获得「世界资讯通讯与服务业联盟2018年环球资讯及通讯科技卓越成就奖」的创意数码健康大奖。

世界资讯通讯与服务业联盟是在国际资讯及通讯科技界具领导地位的联盟组织，代表全球超过九成资讯及通讯科技市场。创意数码健康大奖旨在表扬表现卓越，成功地利用资讯及通讯科技促进健康及医护服务，让社会、政府、机构及私人业界得益的个人或机构。



电子健康纪录专员李碧茜女士和医管局高级系统经理陈敬忠先生于2018年2月19日在印度海德拉巴代表食物及卫生局及医管局领取奖项。

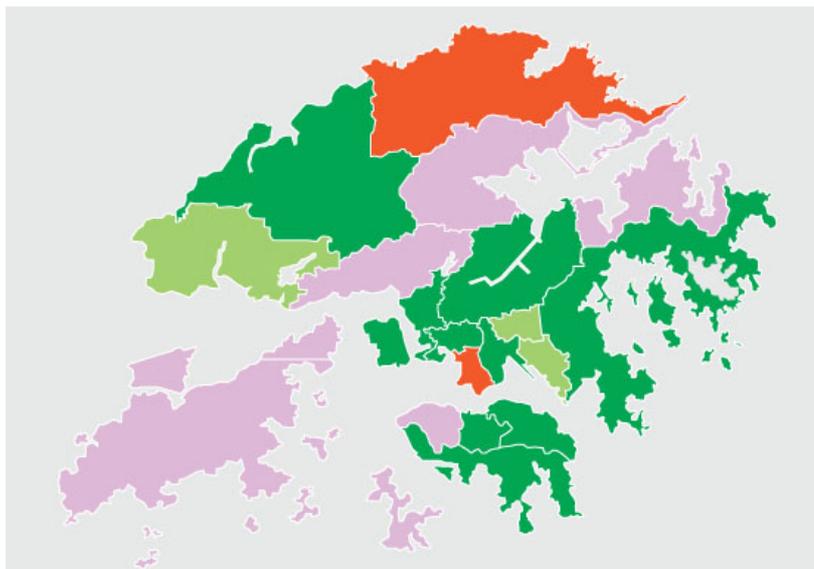
更多关于是次得奖的介绍将于下期医健通讯详述。

### 两项以互通系统为平台的公私营协作计划获扩展

医管局和卫生署的公私营协作计划下，参加者须同时登记互通系统，以便公私营医护机构互通所需的健康资讯。最近有两项公私营协作计划获扩展，让更多病人透过计划从互通电子健康纪录中得益。

#### 1. 全港推行普通科门诊公私营协作计划

医管局于2014年年中推出普通科门诊公私营协作计划，主要为需要长期在普通科门诊覆诊的合格病人提供资助，让他们接受社区内的私营基层医疗服务。现时，计划已经推展至全港16区，并会在2018-19年度扩展至余下两区，即北区和油尖旺区。截至2018年1月底，已有超过20 000名病人参加计划。



- 2014年年中: 觀塘、黃大仙、屯門
- 2016/17年度: 东区、南区、湾仔、九龙城、深水埗、葵青、西贡、沙田、元朗
- 2017/18年度: 中西区、离岛、大埔、荃湾
- 2018/19年度: 油尖旺、北区

## 2. 第三阶段大肠癌筛查先导计划

卫生署在2017年11月27日推出第三阶段大肠癌筛查先导计划，涵盖年龄扩展至1952至1955年期间出生的香港居民，将新增约三十八万名合格人士可接受资助进行筛查以预防大肠癌。政府于2016年9月展开为期三年的先导计划，分阶段资助于1946至1955年出生及没有大肠癌征状的香港居民接受大肠癌筛查。截至2018年2月初，约650名基层医疗医生和150名大肠镜医生已登记加入先导计划，期间约有63 000名合格人士参与计划接受筛查。



### 培训、研讨会和工作坊

#### 电子健康纪录互通系统- 简化病人登记程序讲座

电子健康纪录申请及咨询中心于2017年11月1、2、3及8日举行四场「电子健康纪录互通系统 - 简化病人登记程序讲座」，为医护机构前线人员介绍互通系统新推出的病人登记简化措施。与会人士积极参与和热烈讨论，参加人数超过400人，分别来自医管局、卫生署、私家医院及其他私营医护机构。



#### 2017年度电子健康纪录风险评估工作坊

第八届工作坊于2017年11月7日举行，出席者包括约90名来自医管局、卫生署及私营医护机构的资讯科技及医护专业人员，以及电子健康纪录统筹处和政府资讯科技总监办公室的代表。在工作坊上，与会者讨论发展电子健康纪录所面对的挑战，并共同探讨解决这些挑战的方案。香港兴业国际集团有限公司助理总经理许竟成先生应邀作为演讲嘉宾，分享了他对「风险管理- 日常业务」的见解。



## 趣味小测试—玩游戏、赢奖品



### 选出正确答案

你对电子健康纪录互通系统有多认识？试试这个小测验吧！请在下列各题中选出正确答案，并把答案圈起来。答中有机会赢取奖品乙份（送完即止）。

#### 1. 电子健康纪录互通系统最近获得哪个奖项？

- A 世界资讯通讯与服务联盟2018年环球资讯及通讯科技卓越成就奖之创意数码健康大奖
- B 香港设计大奖
- C 香港工商业奖
- D 香港健康产业大奖

#### 2. 下列哪一项可以由代决人代病人处理？

- A 只可为病人登记参加互通系统
- B 只可为病人管理互通同意
- C 只可为病人要求退出互通系统
- D 以上全部A至C所描述的事项

#### 3. 下列哪一项可以由已登记互通系统的儿童于年满十六岁后自行处理？

- A 只可为自己登记参加互通系统
- B 只可更改或撤销已给予私营医护机构的互通同意
- C 只可退出互通系统
- D 以上全部A至C所描述的事项

#### 4. 以下哪个有关获授权者的陈述，是不正确的？

- A 代表16岁或以上有能力给予同意但未能亲自递交申请的病人
- B 代表16岁以下的病人
- C 病人在网上申请时指定的人士
- D 病人书面指定的人士

### 参加办法

请列印此页，附上你的答案及填妥所需资料，传真至2300 7921，或电邮至 [enquiry@ehealth.gov.hk](mailto:enquiry@ehealth.gov.hk)。截止日期为2018年4月27日。



互通系统启用两周年：  
成就与前瞻  
电子健康纪录专员谈互通系统



「病人平台」：了解持份者需要  
「病人平台」持份者交流会议



互通系统下代决人可如何协助病人？  
互通系统的代决人安排



登记互通系统更方便快捷  
推出更多优化措施惠及病人



互通系统展开新一轮宣传  
互通系统最新宣传刊物及项目



互通系统最新资讯  
互通系统最新消息及培训活动

姓名：

电话： 电邮：

通讯地址：

正确答案将于截止日期（2018年4月27日）后刊登于电子健康纪录互通系统网站。趣味小测试所收集的个人资料和联络资料，只会用于通知得奖者和派发奖品，并不会向第三者披露。电子健康纪录统筹处会于派毕奖品后的两星期，把有关资料删除。

